

page width:  
68.58 mm  
(2.7 in.)

page width:  
68.58 mm  
(2.7 in.)

page width:  
68.58 mm  
(2.7 in.)

# COMBINACIÓN DE INTERRUPTOR DEL VENTILADOR

FSR-500  
FSR-600

2 funciones • 3 funciones  
Interruptor basculante

MANUAL EN IDIOMA  
ESPAÑOL

from  
**DewStop**<sup>®</sup>

Go To Research  
Technologies, Inc.  
Seattle, WA, USA

page  
height:  
96.52 mm  
(3.8 in.)

## (A) ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

### ADVERTENCIA

TODO EL TRABAJO ELÉCTRICO DEBE HACERSE SEGÚN LOS CÓDIGOS LOCALES, ORDENANZAS, O CÓDIGOS NACIONALES ELÉCTRICOS, SEGÚN CORRESPONDA. **PARA SU SEGURIDAD, ESTE PRODUCTO DEBE INSTALARSE EN UNA CAJA DE INTERRUPTOR EN TIERRA.** SI NO ESTÁ FAMILIARIZADO CON LOS MÉTODOS DE INSTALACIÓN DE CABLEADO ELÉCTRICO, BUSQUE LOS SERVICIOS DE UN ELÉCTRICO CALIFICADO.

Apague la energía antes de instalar o cablear este producto y pruebe que la energía esté apagada. Utilice este interruptor basculante con cobre o alambre revestido de cobre. No utilice cable de aluminio con este dispositivo.

### ADVERTENCIA

Para evitar graves lesiones por descargas eléctricas o daños en los componentes eléctricos: **¡NO HAGA EL CABLEADO CUANDO ESTÉ CALIENTE!** Apague el interruptor de alimentación para este interruptor. La carga total para el interruptor multi-basculante tiene una potencia de 15 amperios, a 120 VAC. No exceda los valores máximos de la potencia eléctrica.

La garantía se anula si se conecta mal.

## (B) PASOS PARA LA INSTALACIÓN

### 1. ADVERTENCIA

Para evitar un incendio o una descarga eléctrica, APAGUE la corriente en el disyuntor o fusible. Pruebe que la energía esté APAGADA antes de trabajar.

### 2. MONTE LA CAJA DEL INTERRUPTOR

Instale una caja de interruptores de una sola banda de 2 1/2 pulgadas de profundidad o una doble de 2 pulgadas de profundidad.

### 3. CONECTE LOS CABLES

#### Instrucciones generales para todas las configuraciones:

Asegúrese de que tanto la caja del interruptor y el aparato estén correctamente conectados a la tierra. Asegúrese de que el cable de la tierra esté apretado de forma segura al tornillo de la tierra del interruptor basculante. Apriete el tornillo de la tierra de 14 a 16 pulgadas. lbs. torque.

Retire el aislamiento, aprox. 5/8 ". Use los tamaños de tuerca de cable apropiados para el número y tamaño de los cables.

**Para los bornes:** Use solamente cableado de cobre sólido #14-AWG.

**Para terminales de tornillo:** Use solamente cableado de cobre sólido #12 o #14-AWG. Apriete las terminales de tornillo de 14 a 16 pulgadas. lbs. torque.

### 4. MONTE EL INTERRUPTOR BASCULANTE EN LA CAJA DEL INTERRUPTOR

Meta los cables en la caja de interruptores y apriete el interruptor a la caja con los tornillos adjuntos.

**Para unidades de 3 funciones:** Pele los cables a la longitud de la tira del manómetro en la parte posterior del interruptor. Conecte los cables como en la FIGURA #1 del sistema de cableado.

**Para unidades de 2 funciones:** Conecte los cables como en la FIGURA #2 del sistema

1

2

#### COLORS:

■ (c)0 (m)0 (y)0 (k)100  
Black

□ (c)0 (m)0 (y)0 (k)0  
White

Paper Thickness: 0.06 mm

**Description:** Combination Fan Switch manual | Spanish | front

**Revision Date:** 5-1-2014

THIS ARTWORK IS THE PROPERTY OF GTR TECHNOLOGIES, INC. AND TRANSMITTED IN CONFIDENCE. THE REPRODUCTION, USE, OR DISCLOSURE, IN WHOLE OR IN PART, OF THE DESIGN AND DETAILS CONTAINED HEREIN IS PROHIBITED WITHOUT THE WRITTEN PERMISSION OF GTR TECHNOLOGIES, INC.

Made Using Adobe Illustrator CS v11.0.0  
(some boundary guides not visible in Acrobat Reader)